



**ROMÂNIA**  
**AUTORITATEA NAȚIONALĂ SANITARĂ VETERINARĂ ȘI PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR**

	<b>CERTIFICAT VETERINAR PENTRU EXPORTUL OVINELOR VII DESTINATE TAIERII DIN ROMÂNIA ÎN GEORGIA</b> <b>VETERINARY CERTIFICATE FOR EXPORT OF LIVE SHEEP INTENDED FOR SLAUGHTERING CONSIGNED FROM ROMANIA TO GEORGIA</b>
I.1. Expeditor/ Consignor Nume/ name  Adresa completă/ (full address)  Țara/Country	I.2.Nr. de referinta certificat/No. of certificate reference:
I.5. Destinatar (numele și adresa completă)/Consignee (name and full address)  Țara/Country	I.3. Autoritatea Competentă Centrală/ Central Competent Authority  I.4.Autoritatea Competentă Locală/Local Competent Authority  I.6.Numărul documentelor însoțitoare/No.(s) of accompanying documents
I.8. Țara de origine/Country of origin:  Cod/Code ISO  I.9. Județulde origine/ County of origin:  Cod poștal/Postal code	I.7.Comerciant/Dealer  Nume/Name  Număr autorizare/Approval number
I.12 Locul de origine/Place of origin  Fermă/Holding <input type="checkbox"/> Centru de colectare/Assembly centre <input type="checkbox"/>  Sediul comerciantului/Dealer's premise <input type="checkbox"/>  Instituții autorizate/Approved body <input type="checkbox"/>  Unitate/Establishment <input type="checkbox"/> Altele/Other <input type="checkbox"/>  Nume/Name  Număr autorizare/Approval number  Adresa /address  Cod postal/Zip code  Județ/County	I.10. Țara de destinație al animalelor /Country of destination of the animals  Cod/Code ISO  I.11.Regiona de origine/Region of origin  Cod poștal/Zip code

	<p>I.13. Locul de destinație/Place of destination</p> <p>Fermă/Holding <input type="checkbox"/> Centru de colectare/Assembly centre <input type="checkbox"/></p> <p>Sediul comerciantului/Dealer's premise <input type="checkbox"/></p> <p>Instituții autorizate/approved body <input type="checkbox"/></p> <p>Unitate/Establishment <input type="checkbox"/> Altele/Other <input type="checkbox"/></p> <p>Nume/Name  Număr autorizare/Approval number  Adresa / Address  Cod poștal/Regiune/Postal code / Region</p>
<p>I.14. Locul de încărcare/Place of loading</p>	<p>I.15. Data șioraplecării /Date and time of departure:</p>
<p>I.16. Mijlocul de transport/Means of transport</p> <p>avion/aeroplan <input type="checkbox"/> vas, vapor/ship <input type="checkbox"/></p> <p>vagon de tren/railway wagon <input type="checkbox"/> autovehicul/road vehicle <input type="checkbox"/></p> <p>Altele/Other <input type="checkbox"/></p>	<p>I.17. Transportator/Transporter</p> <p>Nume/Name</p> <p>Adresa / Address</p> <p>Cod poștal/Regiune/Postal code / Region      Stat/State</p>
<p>I.18. Animale certificate ca, /Animals certified for;</p> <p>Tăiere/Slaughter <input type="checkbox"/></p>	
<p>I.19. Țări de transit/Transit countries</p> <p>Punct de ieșire/Exit point                      Cod/Code</p> <p>Punct de intrare/Entry point    Număr unitate PIF/BIP unit No.</p>	<p>I.20. Tranzit prin țări member/Transit through Member States</p>
<p>I.21. Export <input type="checkbox"/></p> <p>Țara terță/3<sup>rd</sup> Country                      Cod ISO/ISO Code</p> <p>Punct de ieșire/Exit point                      Cod/Code</p>	<p>I.22. Timpul estimat al călătoriei /Estimated journey time</p>
<p>I.23. /Plan ruta /Route plan</p> <p>Da/Yes <input type="checkbox"/>                      Nu/No <input type="checkbox"/></p>	
<p>I.24 Identificarea animalelor în conformitate cu Anexa I /Identification of the animals in accordance with Annex I</p> <p>Numărul de identificare al animalului, rasa, sex (femela, mascul), vârsta (luni). /Identification number of the animal, breed, sex (female, male), age (months).</p>	

## **II. Informații de sănătate/Health information**

Subsemnatul, medic veterinar oficial, certific prin prezenta că animalele menționate mai sus îndeplinesc următoarele condiții/I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that in particular the animals described in Part I meet the following requirements:

(1) fie/either [II.1. animalele s-au născute și crescute de la naștere pe teritoriul Uniunii/României-] /The animals were born and have been reared since birth on Union/Romanian territory.]

(1) fie/either [II.1. animalele au fost importate dintr-o țară care îndeplinește condițiile de sănătate animală stabilite în Regulamentul Comisiei, (UE) nr. 206/2010 cu cel puțin 30 de zile înainte de încărcare.] /The animals were imported from a country complying with the animal health conditions laid down in Commission Regulation (EU) No 206/2010, at least 30 days prior to loading.]

### **II.2. Animalele: /The animals:**

II.2.1 au fost controlate astăzi (în intervalul de 24 de ore înainte de încărcare) și nu prezintă niciun semn clinic de boală;/ have been inspected today (within 24 hours prior to loading) and show no clinical sign of disease;

II.2.2. nu urmează să fie eliminate în cadrul unui program de eradicare a unei boli contagioase sau infecioase;/are not animals which are to be destroyed under a scheme to eradicate a contagious or infectious disease;

II.2.3. nu provin din exploatații care au fost libere de orice restricție oficială din motive de sănătate în ultimele 42 de zile în ceea ce privește bruceloza, în ultimele 30 de zile în ceea ce privește rabia și în ultimele 15 zile în ceea ce privește antraxul și nu au venit în contact cu animale provenite din exploatații care nu îndeplinesc aceste condiții;/come from holdings which have been free from any official prohibition on health grounds, for the last 42 days in the case of brucellosis, for the last 30 days in the case of rabies, for the last 15 days in the case of anthrax, and, have not been in contact with animals from holdings which did not comply with these conditions;

II.2.4. nu provin dintr-o exploatație și nu au intrat în contact cu animale care provin dintr-o exploatație situată într-o zonă de protecție care a fost stabilită în conformitate cu legislația Uniunii și pe care animalele nu o pot părăsi;/ do not come from a holding nor have been in contact with animals from a holding in a protection zone which has been set up under Union legislation and which animals are prohibited to leave;

II.2.5. nu fac obiectul unor măsuri de sănătate animală în temeiul legislației Uniunii privind febra aftoasă și nu au fost vaccinate împotriva acestei boli/ are not the subject of animal health measures pursuant to Union legislation on foot-and-mouth disease nor have been vaccinated against foot-and-mouth disease.

**II.3. În conformitate cu declarația scrisă a crescătorului sau cu verificarea registrului de exploatație și a documentelor de transport deținute în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 21/2004 al Consiliului, în special secțiunile B și C din anexa la regulamentul menționat anterior, / Based on the written declaration made by the keeper or an examination of the holding register and movement documents kept in accordance with Council Regulation (EC) No 21/2004, in particular in Sections B and C of the Annex to that Regulation:**

II.3.1. animalele au rămas într-o singură exploatație de origine cel puțin în cursul ultimelor 21 de zile sau de la naștere, în cazul în care au mai puțin de 21 de zile, în care nu a fost introdus niciun animal biungulat importat dintr-o țară în cursul ultimelor 30 de zile, cu excepția cazului în care aceste animale au fost introduse în conformitate cu articolul 4a alineatul (2) din Directiva 91/68/CEE a Consiliului și/ the animals have remained on a single holding of origin for a period of at least the last 21 days, or on the holding of origin since birth where the animals are less than 21 days old, and no biungulate animal imported from a country has been introduced into the holding of origin during the last 30 days, unless those animals were introduced in accordance with Article 4a(2) of Council Directive 91/68/EEC, and

(1) fie /either [au rămas într-o singură exploatație de origine în care nu a fost introdus, în ultimele 21 de zile, niciun animal din speciile ovină sau caprină, cu excepția cazului în care acestea au fost introduse în conformitate cu articolul 4a alineatul (1) din Directiva 91/68/CEE.] / [have remained on a single holding of origin into which no animals of the ovine or caprine species have been introduced, unless those animals were introduced in accordance with Article 4a(1) of Directive 91/68/EEC, during the last 21 days]

(1) fie/ either [trebuie transportate direct din una și aceeași exploatație către abatorul de destinație.] / [are to be consigned directly from a single holding to the slaughterhouse of destination.]

II.4.1. Animalele au fost transportate în mijloace de transport și containere curățate și dezinfectate în prealabil cu un dezinfectant autorizat oficial și astfel încât să se asigure o protecție eficientă a stării de sănătate a animalelor./The animals were transported using means of transport and containment which had, before-hand, been cleansed and disinfected using an officially approved disinfectant, and in such a way as to provide effective protection of the animals' health status.

II.4.2. În conformitate cu documentul oficial care însoțește animalele, transportul lotului care face obiectul prezentului certificat de sănătate animală este programat să înceapă la data de (a se insera data) (2). / Based on the official documentation accompanying the animals, the consignment covered by this health certificate is due to start the journey on (insert date) (2).

II.4.3. La efectuarea inspecției, condiția fizică a animalelor la care se referă prezentul certificat de sănătate permitea transportul prevăzut, în conformitate cu dispozițiile Regulamentului (CE) nr. 1/2005 al Consiliului (3)(4). / At the time of inspection the animals covered by this health certificate were fit to be transported on the intended journey in accordance with the provisions of Council Regulation (EC) No 1/2005(3)(4).

**II.5. Prezentul certificate/ This certificate**

(1) fie /either [este valabil zece zile de la data inspecției efectuate în exploatarea de origine sau în centrul de colectare autorizat sau în unitățile autorizate ale comerciantului din statul membru de origine;] / is valid for 10 days from the date of inspection on the holding of origin, or in the approved assembly centre in the Member State of origin;]

(1) fie/ either [expiră, în conformitate cu articolul 9 alineatul (6) din Directiva 91/68/CEE, la (a se insera data)] (5). / [expires in accordance with Article 9(6) of Directive 91/68/EEC on (insert date)] (5).

## Note/Notes

## Partea I:/ Part I:

• Rubrica I.19.: se utilizează codul NC corespunzător din cadrul următoarelor subpoziții: 01.04.10 sau 01.04.20. /Use the appropriate CN code under the following headings: 01.04.10 or 01.04.20.

• Rubrica I.23. :/ Box reference I.23.: pentru containere sau cutii, trebuie să se menționeze numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul). / For containers or boxes, the container number and the seal number (if applicable) should be included.

• Rubrica I.31.: Sistemul de identificare: animalele trebuie să poarte: un număr individual care să permită identificarea exploatarea de origine, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 21/2004. / Identification system: The animals must bear: An individual number which permits tracing of their premises of origin, according to Council Regulation (EC) No 21/2004.

Sexul: (M = mascul, F = femelă, C = castrat)/Sex: (M = male, F = female, C = castrated)

Vârsta: (luni). / Age: (months).

## Partea II:

(1) A se tăia unde nu este cazul/ Delete where not applicable

**Veterinar oficial sau inspector official / Official veterinarian or official inspector Titlu și calificarea: / Qualification and title:**

**Nume (cu majuscule):**

**Unitate Veterinară Locală:/ Local Veterinary Unit: .....**

**Data: / Date: Signature:/Stamp: .....**

**Semnătura:/Signature: .....**

III. 1.Data inspecției/Date of the inspection	III.2. Număr de referință al certificatului:/Certificate Reference Number:
III.3. Control documentar/Document control: NU/NO DA/YES	III.4. Controlul identității:/Identity control NU/NO DA/YES  Satisfăcător/Compliant                      Nesatisfăcător/Non-compliant
III.5. Control fizic/Physical control: NU/NO DA/YES      Total of controlled animals <input type="checkbox"/>  Satisfăcător/Compliant                      Nesatisfăcător/Non-compliant	III.6. Teste de laborator/Laboratory Tests: NU/NO      DA/YES Data:/Date: Testat pentru:/Tested for: Aleator/Random    Suspiciune/Suspicion  Rezultate/Results: În așteptare/Waiting Satisfăcător / Compliant Nesatisfăcător / Non-compliant
III.7.Controlul bunăstării /Welfare control NU/NO      DA/YES  Satisfăcător/Compliant                      Nesatisfăcător/Non-compliant	III. 9. Încălcarea legislației de sănătate/ Infringement of health legislation  III.9.1. Certificat absent/ nevalabil/Absence/Invalid certificate III.9.2. Neconformitatea documentelor/Mis-match with documents III.9.3. Țară neautorizată/Non authorised country III.9.4. Regiune / zonă/ neaprobată/Region/Zone/Non-authorized III.9.5. Specii interzise/Prohibited species III.9.6. Absența garanțiilor suplimentare/Absence of additional guarantee III.9.7. Fermă neaprobată/Non approved holding

<p>III.8. Încălcarea regulilor de bunăstare:/Non-compliance to welfare rules</p> <p>III.8.1. Autorizația de transport invalidă /Transporter authorisation invalid</p> <p>III.8.2. Neconformitate a mijloacelor de transport /Non-compliance of the means of transport</p> <p>III.8.3. Densitatea depășită/Stocking density exceeded</p> <p>III.8.4. Timpii de călătorie depășiți/Travel times exceeded</p> <p>III.8.5. Adăparea și hrănirea neîndeplinite/Watering and feeding not fulfilled</p> <p>III.8.6. Manipulare incorectă sau neglijență a animalelor/Mishandling or negligence to the animals</p> <p>III.8.7. Măsuri suplimentare pentru călătoria de durată lungă/Supplementary measures for the journeys of long duration</p> <p>III.8.8. Certificare pentru transportor/Certificate of proficiency of the driver</p> <p>III.8.9. Date eronate înregistrate/Data registered in the log book</p> <p>III.8.10. Altul/Other</p>	<p>III.9.8. Animale bolnave sau suspecte/Diseased or suspect animals</p> <p>III.9.9. Teste nesatisfăcătoare/Unsatisfactory tests</p> <p>III.9.10. Absență sau identificare ilegală/Absence or non-legal identification</p> <p>III.9.11. Cererile naționale nu sunt îndeplinite/National requirements not fulfilled</p> <p>III.9.12. Adresa destinației invalidă/Address of destination invalid/</p> <p>III.9.13. Altul/Other</p>
<p>III.10. Acțiune corectivă/Corrective action</p> <p>III.10.1. Plecare întârziată/Delayed departure</p> <p>III.10.2. Procedură de transfer/Transfer procedure</p> <p>III.10.3. Carantină/Quarantine</p> <p>III.10.4. Eutanasiere/ Humane killing/Euthanasia</p> <p>III.10.5. Distrugerea carcaselor / produselor/Destruction of carcasses/products</p> <p>III.10.6. Întoarcerea transportului/Return of consignment</p> <p>III.10.7. Tratatamentul produselor/Treatment of products</p> <p>III.10.8. Utilizarea produselor pentru alte scopuri/Use of products for other purpose</p> <p>Identification:</p>	<p>III.11. Follow-up of quarantine</p> <p>III.11.1. Humanely killing/Euthanasia</p> <p>III.11.2. Release</p>
<p>III.12. Locul inspecției</p> <p>Unitate/Establishment    Exploatație /Holding    Centru de colectare/Assembly centre</p> <p>Premisa comerciantului/Dealer's premise    Instituție aprobată/Approved body</p> <p>Punct de ieșire/Exit point    Pe drum/Enroute    Altul /Other</p>	
<p>III.13. Veterinar oficial sau inspector oficial/Official veterinarian or official inspector</p> <p>Unitate Veterinară Locală/Local Veterinary Unit</p> <p>Nume (cu majuscule):/ Name (in Capital):</p> <p>Data:/Date: <span style="float: right;">Semnătura: / Signature:</span></p>	

**PLANIFICARE/PLANNING**

<p>1.1. ORGANIZATOR Nume și adresă (a)(b)/ORGANISER name and address (a) (b)</p>	<p>1.2. Numele persoanei responsabile de călătorie/Name of the person in charge of the journey</p> <p>1.3. Telefon/fax/Telephone / Fax</p>
<p>2. DURATA TOTALĂ ESTIMATĂ (ore/ zile)/ TOTAL EXPECTED DURATION (hours / days)</p>	

3.1. Locul și țara de PLECARE/Place and country of DEPARTURE		4.1 Locul și țara de DESTINAȚIE/Place and country of DESTINATION			
3.2. Data/Date	3.3. Ora/ Time		4.2 Data/Date	4.3. Ora/Time	
5.1. Specia/Species	5.2. Numărul de animal/Number of animals		5.3. Numărul/le certificatului/lor sanitar(e) veterinar(e)/ Veterinary certificate(s) number(s)		
5.4. Greutatea totală estimată a lotului (în kg)/ Estimated total weight of the consignment (in kg)			5.5. Spațiul total prevăzut pentru lot (în m <sup>2</sup> )/ Total space foreseen for the consignment (in m <sup>2</sup> )		
<b>6. LISTA PUNCTELOR PROGRAMATE PENTRU REPAUS, TRANSFER SAU IEȘIRE/LIST OF FORESEEN RESTING, TRANSFER OR EXIT POINTS</b>					
6.1. Denumirea locurilor în care animalele urmează să se odihnească sau să fie transferate (inclusiv puncte de ieșire/	6.2. Sosire/		6.3. Durata (în ore)/Length (in hours)	6.4. Numele și numărul autorizației transportatorului (în cazul în care diferă de organizator/	6.5. Identificare/identification
	Data/ Date	Ora/ Time			
7. Subsemnatul, organizatorul, declar prin prezenta că sunt responsabil pentru organizarea călătoriei menționate anterior și am luat măsurile corespunzătoare pentru a asigura bunăstarea animalelor pe toată durata călătoriei, în conformitate cu dispozițiile Regulamentului (CE) nr. 1/2005 al Consiliului/I, the organiser, hereby declare that I am responsible for the organisation of the above-mentioned journey and I have made suitable arrangements to safeguard the welfare of the animals throughout the journey in accordance with the provisions of Council Regulation 1/2005					
8. Semnătura organizatorului/Signature of the organiser					

a Organizator: a se vedea definiția din articolul 2 litera (q) din Regulamentul (CE) nr. 1/2005 al Consiliului

b În cazul în care organizatorul este transportator, se specifică numărul de autorizație

## Identificarea animalelor/Identification of the animals

Nr. crt.	Crotalie oficială/ Official ear mark	Rasa/ Breed	Sex/sex	Varsta/age
1				
2				
3				
4				
5				

**Veterinar oficial sau inspector official / Official veterinarian or official inspector**

**Nume (cu majuscule):**

**Unitate Veterinală Locală:/ Local Veterinary Unit: .....**

**Data: / Date: Signature:/Stamp: .....**

**Semnătura:/Signature: .....**